

"Štajerc" izhaja vsaki petek, datum z dnevom naslednje nedelje.

Naročnina velja za Avstrijo: za celo leto 4 krone, za Ogrsko 5 K 50 vin. za celo leto; za Nemčijo stane za celo leto 6 kron, za Ameriko pa 8 kron; za drugo inozemstvo se računi naročnino z ozirom na visokost poštine. Naročnino je plačati naprej. Posamezne štev. se prodajajo po 8 v.

"Uredništvo in upravnštvo se nahaja v Ptiju, gledališko poslopje štev. 3.



Dopisi dobrodošli in se sprejemajo zastonj, ali rokopise se ne vrata. Uredniški zaključek je vsak torek zvečer.

Za oznanila uredništvo bi odgovorno. Cena oznanil (inseratov) je za celo stran K 80— za  $\frac{1}{2}$  strani K 40— za  $\frac{1}{4}$  strani K 20— za  $\frac{1}{8}$  strani K 10— za  $\frac{1}{16}$  strani K 5— za  $\frac{1}{32}$  strani K 2.50 za  $\frac{1}{64}$  strani K 1.— Pri večkratnem oznanilu se cena primerno zniža.

Štev. 37.

V Ptiju v nedeljo dne 12. septembra 1915.

XVI. letnik.

# Svetovna vojska.

Ruski car sam je prevzel vrhovno poveljstvo nad svojimi premaganimi armadami. — Avstrijska zmaga v vzhodni Galiciji. — Ruske skupne izgube znašajo 5 in pol milijona mož. — Italijanski napadi na vseh frontah krvavo zavrnjeni.

Najznamenitejši dogodek zadnjega tedna je velika zmaga, ki so jo dosegla avstro-ogrške čete v vzhodni Galiciji. S tem se je pričelo izpraznenje zadnjega kotička naše zemlje, v katerem se vgnezdeni Rusi še držijo. Tudi na ostalih vojnih črtah Rusi niso zamogli vstaviti zavezniške ofenzive. Poskusili so pač v nekaterih pokrajinhah, kjer so se čutili v premoči, s posameznimi protinapadi, ali nemške in avstro-ogrške zmagovite armade so jih povsod nazaj vrgle. Zato so Rusi zdaj zadnjo svojo karto izigrali; poraženi, na vseh straneh tepeni Nikolaj Nikolajevič je moral od vrhovnega poveljstva čez ruske armade odstopiti; poveljstvo pa je prevzel car-batuška, krvavi "apostol miru", kronani krvnik neštetih narodov . . . Morda da bodo to premagane ruske čete zopet v moraličnem oziru povzdignilo; kajti ruski mužik moli carja kakor božansko bitje. Ali s tem bi se k večjem konečna odločitev zavlekla; usoda ruske milijonske armade pa je zapečatena. Država, katere armada izgubi v enoletni vojni čez 5 in pol milijonov mož, ne more več ofenzivno nastopati, pa če ima še tako ogromni človeški rezervoar. Rusija je premagana, čeprav še v brezupnem boju zadnje kaplje krvi iz trupla svojega občovanja vrednega ljudstva izpreša. Rusija je premagana in čez to dejstvo ne pomagajo niti bojažljive fraze carja, kateremu se majte moskovitska krona na glavi. Rusija je premagana, — z njo pa tudi naš največji in najpomembnejši sovražnik!

Italijanska izdajalska družba, ki čuti zdaj že v lastni svoji državi prve pojave prokletstva in nezadovoljnosti, ki sledi iz te perfidne vojne, — poskusila je zopet prav resne in močne napade na naše meje. Bila je pa povsod — kakor vedno — nazaj vržena in to s krvavimi glavami. Žrtev Italijanov na mrtvih in ranjenih

so naravnost velikanske. To je usoda savojske infamije, usoda kraljevskega krovoprisežnika, ki se je pustil s svojimi kreaturami podplačati od angleško francoskega zlata. Tako kakor je na Nemškem vsakdanja molitev beseda „Gott strafe England!“ — tako velja za nas beseda: „Bog uniči izdajalsko Italijo!“

Na Balkanu se doslej ni zgodilo ničesar vojaško ali politično odločilnega. Turki se branijo pod vodstvom nemških oficirjev kakor levi pred navalom angleško-francoskih sil. Bolgarija, Grčija in Rumunija pa so doslej gotovo tudi že izpozname, da ni vse zlato, kar se pri naših sovražnikih sveti. Vsak trezno-misleči diplomat mora danes razumeti, da se Avstro-Ogrska in Nemčija ne data pobiti in uničiti, pa če bi prav še ostali del sveta proti njima nastopil. Življenska eneržija v naši krasni domovini in v zavezniški Nemčiji je tako velika, da jo ves svet ne more premagati. Zato smo pri vseh diplomatskih posvetovanjih popolnoma hladnokrvni: naj pride čez nas kar koli hoče, — z mag ali bodo!

## Avstrijsko uradno poročilo od sobote.

K.B. Dunaj, 4. septembra (W.B.) Uradno\* se danes razglasja:

Rusko bojišče. Sovražnik se je včeraj na vsej fronti med Dnjestrom in južnim robom velikega Priprem-močvirja ljuto branil in je skušal povisati silo svojega branjenja opetovan s protinapadi. Na spodnjem Serethu in ob izlivu so naše čete pod hudimi boji na vzhodni breg reke prešle. Iztrgali so nasprotniku močno izzidano postojanko na visčini Sloteria in vjeli 2 oficirja ter 1.400 mož. Severno Zalosce in vzhodno od Brody predala je armada Böhm-Ermoli

sovražne linije na mnogih točkah. Tu smo vjeli 6 ruskih oficirjev, med njimi enega obersta, in 1.200 mož. V Wolhyniji stojo naše čete v prostoru zapadno Dubna in pri Olyki v boju. Odpor Rusov še ni zlomljen.

Italijansko bojišče. Od brezuspešnih bojev proti visoki planoti od Lafruna in tolminskemu mostiču je nastopanje Italijanov vidno ponehalo. Razven artiljerijskih bojev vršil se je včeraj le na južnem delu omenjenega mostičja boj. Sovražnik bil je, kakor vedno, zavrnjen. Isto usodo imel je neki danes zgodaj zjutraj v pokrajini Dolomit od Bödenalpe proti Irmichriedelu naperni italijanski napad.

Namestnik generalštavnega šefa: pl. Höfer, fml.

## Nemško uradno poročilo od sobote.

K.B. Berlin, 4. septembra (W.B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Armada Hindenburga. Včeraj smo vzel v naskoku mostiče od Friedrichstada. Vjeli smo 37 oficirjev, 3.385 mož in zaplenili 5 strojnih pušk. Na vseh straneh Wilje ponovil je sovražnik svoje brezuspešne napade. Pustil je razven jako velikega števila mrtvih in ranjenih tudi še 800 vjetih v naši roki. V in okoli Grodno vrsili so se še boji. Ponoči pa so šli Rusi, ko so bili povsod poraženi, nazaj v vzhodni smeri. Trdnjava Grodno z vsemi tori je v naši lasti. Umikajoči sovražnik se zasleduje. V naši roki ostalo je 6 težkih topov in 2.700 mož vjetih. Tudi južno od Grodna je nasprotnik postojanko ob Njemenu izpraznil. Med izlivom Swislocza in pokrajino severno-vzhodno od Białowicska-gozda stoji armada generala Gallwitz v napadu. Dosej smo vjeli 800 Rusov.

Armada princa Leopolda ba-

varskega. Boj za močvirja severno in severno-vzhodno od Pruzane traja še nadalje.

Armada Mackensa. Sovražnik stoji še v nekem mostičju pri Bercza-Kartuska. Boj južno bil je nasprotnik v pokrajini od Drohiczyna (60 km zapadno od Pinska) nazaj vržen.

Vrhovno armadno vodstvo.

#### Avtstrijsko uradno poročilo od nedelje.

K.-B. Dunaj, 5. septembra. Uradno se poroča:

Rusko bojišče. Rusi se hudo opirajo našemu napredovanju v vzhodni Galiciji in Wolhyniji. Neki ruski napad ob besarabski meji se je izjalovil pred našimi obrambami, pri čemur je bilo razpršenih več sovražnih bataljonov. Vzhodno izliva Seretha vsilil je sovražnik pred naravno zlorabo svojih množic ljudi v enega naših strelskih jarkov; bil je pa v boju mož proti možu nazaj vržen, pri čemur je pustil mnogoštevilne mrtve in vjetje v naših rokah. Zapadno Tarnopolu vzele so avstro-ošrske in nemške čete v naskoku razširjene sovražne utrdbe. Tudi pri Zaloscu vzeli smo neko rusko postojanko. Vzhodno od Brody in v Wolhyniji priobiva naš napad polagoma prostora. V trdnjavskem trikotu boreče se ces. in kr. čete so v zadnjih bojih 30 ruskih oficirjev in čez 3000 mož vjele. Na kloštru Rudzanow, ki se nahaja sredi ruske fronte na spodnjem Serethu, plapola nekaj dnij sem zastava Rdečega križa. Itak že se ne more smatrati, da bi se napravilo vojno bolnišnico sredi v vojni postojanki; v tem slučaju pa se je poleg tega še dognalo, da so Rusi ta klošter za močno vojno postojanko izzidali. Nikdo se torej ne bude čudil, ako bi v kratkem ruska poročila pravila, da smo ta klošter vkljub Rdečemu križu pod ogenj vzeli. Sovražnik zlorablja tukaj mednarodne pogodbе, kar pa našega vojevanja ne sme vstaviti.

Italijansko bojišče. Včeraj razvili so Italijani na doberdobske planote povisan, ali popolnoma brezuspešno delovanje. Po ljutem obstrelevanju posameznih pro-

## Julius pl. Payer †.

Na Bledu na Gorenjskem umrl je slikar in polarni učenjak Julius vitez pl. Payer, katerega sliko ob tej priložnosti objavljamo. Priznani ta učenjak dosegel je starost 73 let. Bil je l. 1842 v Schönaeu pri Teplitzu rojen in se



je udeležil l. 1869/70 druge nemške ekspedicije na severni pol. Glavno zaslugo si je pridobil ta pogumni učenjak pri odkritju t. zv. "Franc-Jožefove dežele". Pozneje je postal slikar. Njegovo ime bude ostalo nepozabljeno.

storov s svojo artiljerijo vsacega kalibra poskušili so Italijani že včeraj dopoldne več napadov ob cesti zapadno San Martina. Vsi so bili zavrnjeni. Naša artiljerija vplivala je uničujoče med nazaj umikajočim se sovražnikom. Proti večeru se je topovski ogenj povišal. Potem so sledili zopet posamezni infanterijski napadi, ki so se vsi pod velikimi izgubami za Italijane izjalovili. Na južnem Tirolskem bili ste dve sovražni kompaniji, ki ste našo stražo v Marcu napadli, v beg pognani.

Namestnik generalštavnega šefa:  
pl. Höfer, fml.

#### Nemško uradno poročilo od nedelje.

K.-B. Berlin, 5. septembra (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Armada Hindenburga. Vzhodno Grodno se je sovražnik za Kotra-oddelenje nazaj umaknil. Stevilo v bojih okoli Grodna vjetih Rusov se je zvišalo na čez 3600 mož. Od čet armade gen. Gallwitz-a pri in južno Mstibovu je nasprotnik zopet vržen. Vjeli smo 520 Rusov.

Armada princa Leopolda bavarškega. Izstop iz močvirne ožine pri in južno-vzhodno od Nowy Dwora je priborjen. Tudi bolj severno dosegli smo napredovanja. Vjeli smo čez 400 Rusov in zaplenili 3 strojne puške.

Armada Mackensa. Mostičje od Bercza-Kartuske je bilo je od sovražnika pod pritiskom našega napada izpraznjeno. V pokrajini od Drohiczyna in južno se je včeraj sovražnik zopet upiral. Povsod smo ga napadli.

Južno-vzhodno bojišče. Armada generala Bothmer naskočila je celo vrsto sovražnih predpostojank na zapadnem bregu Seretha.

Vrhovno armadno vodstvo.

#### Avtstrijsko uradno poročilo od pondeljka.

K.-B. Dunaj, 6. septembra. Uradno se razglaša:

Rusko bojišče. Ob besarabski meji in vzhodno izliva Seretha ponovili so Rusi včeraj svoje ljute protinapade. Sovražnik bil je povsod nazaj vržen in je imel težke izgube. V pokrajini Tarnopolu odvzeli smo Rusom neko utrjeno vas. Naše vzhodno od Lucka napreduječe čete so severno od Olyke pod najtežavnejšimi razmerami močvirnato, preplovljeno Putiowlak-dolino v napadu prekoračile. Na zgornji Jafiodi boreče se c. in kr. bojne sile vrgle so nasprotnika iz njegovih zadnjih utrdb južno reke in so pridobile na raznih točkah severni breg.

Italijansko bojišče. Medtem ko so Italijani včeraj ob primorski fronti in na Koroskem v splošnem nedelavni ostali, razvili so v pokrajini Kreuzberg-sedla (južno-vzhodno od Innichen) po daljšem odmoru ljuto artiljerijsko delovanje in so poskusili tam na raznih točkah približati se našim postojankam. Do infanterijskih bojev pa doslej še ni prišlo.

Namestnik generalštavnega šefa:  
pl. Höfer, fml.

#### Nemško uradno poročilo od pondeljka.

K.-B. Berlin, 6. septembra (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Armada Hindenburga. Od vzhodnega morja pa do vzhodno od Grodna je položaj nespremenjen. Desno krilo se približuje Njemenu pri Lunu in Ros-oddelku severno od Wolkowske.

Armada princa Leopolda bavarškega. Ta armadna skupina je pod boji z zad-

nimi četami sovražnika v napredovanju je vzhodno od Wolkowske živice koračila. Tudi močvirnate ožine pri Smolci (severno-vzhodno od Pruzany) so presegane.

Armada Mackensa. Napad naprej.

Južno-vzhodno bojišče. Polje nespremenjen.

Vrhovno armadno vodstvo

#### Zmaga vzhodno mesta Brodek.

(Avtstrijsko uradno poročilo od torba)

K.-B. Dunaj, 7. septembra. — Uradno danes razglaša:

Rusko bojišče. Armada generala Böhm-Ermolli je včeraj sovražnika Podkamienu in Radziwilowu pomagala. Napadla ga je v celi, 40 kilometrov široki in močno utrjeni fronti in mu je odpravljeno v ljutih, do ročnega boja vodečih bitkah. Podkamien, nastropjam podobno utrjeni visočino Makutra južno-zapadno od Brodeka in mnogoštevilno drugih postojank. Bitka trajala je v posameznih točkah do našnjih jutranjih ur. Sovražnik bil je povzeten in je izpraznil deloma v begu. Naše čete zasledujejo. Stevilo do včerej pripeljanih vjetih prekosilo je 3000 mož.

V vzhodni Galiciji morala je armada generala Bothmer močne napade sovražnika zabraniti; popustili pa so ruski napadi fronti generala Pflanzer-Baltin.

Ob besarabski meji šel je nasprotnik v svoje precej oddaljene postojanke na Pri Nowosielici obstreljevala je neka ruska baterija na rumunski zemlji stojecu kmensko posetvo.

V Wolhyniji minul je dan precej manj. Ob Jasialdi dosegle so naše čete zvezne uspehe.

Italijansko bojišče. Od nas pričakovano podjetje sovražnika v pokrajini Kreuzberg-sedla ni izostalo. Včeraj zjutraj pričelo je okoli 5 bataljonov od raznih italijanskih brig z napadom na naše prednje postojanke na Burgstallom in Pfannspitze. Tandem pad bil je povsod krvavo zavrnjen. Sovražnik izgubil je najmanje 1000 mož. Ostalem vršili so se v tirolski obmejni pokrajini, zlasti na fronti Dolomitov in v oddelku Lavarone-Volgaria navadni topovski boji. Koče planinskih društv so mnogokrat priljubljeni cilji sovražne artiljerije. Temu delovanju postala je žrtev včeraj tudi Mandronča v pokrajini Adamello.

Ob koroski in primorski fronti ni ničesar bistvenega prigordilo.

Namestnik generalštavnega šefa:  
pl. Höfer, fml.

#### Nemško uradno poročilo od torka.

K.-B. Berlin, 7. septembra (W.-B.). Iz velikega glavnega stana se poroča:

Armada Hindenburga. Včeraj proti Daudsewu napredovala kavalerija vježla je 790 Rusov in zaplenila 5 strojnih pušč. Vzhodno in južno-vzhodno Grodno je napravljen sovražnik od zapadno Skidela pa do Wolkowske fronto. V trdovratnem boju so naše čete v napredovanju čez oddelke Pyren in Kotre. Med Njemenum in Wolkowskim pridobila je armada generala Gallwitz-a na posameznih točkah s ponočnim napadi vzhodni breg Ros-oddelka. Vjelo se je čez 1000 Rusov.

Armada princa Leopolda bavarškega. Tudi južno-vzhodno Wolkowsky

